

Severočeská vodárenská společnost a.s.

se sídlem: Teplice, Přítkovská 1689, PSČ: 415 50

spisová značka: B 466 vedená u Krajského soudu v Ústí nad Labem

IČ: 49099469

DIČ: CZ49099469

zastoupena ve věcech smluvních: Ing. Jan Zurek, ředitel odboru správy majetku

zastoupena ve věcech technických: [REDACTED]

(dále jen „vlastník“)

a

osoba vyvolávající přeložku vodohospodářského majetku

Accolade CZ VII, s.r.o.

spisová značka: Městský soud v Praze, C 212142

se sídlem: Sokolovská 394/17, Praha 4, 186 00

zastoupena: Mgr. Milan Kratina, jednatel

IČ: 1823591

DIČ: CZ699003944

Zastoupena ve věcech smluvních: Mgr. Milan Kratina, jednatel

(dále jen „stavebník“)

uzavírají ve smyslu ust. § 24 zákona č. 274/2001 Sb.,
v platném znění

SMLOUVU O PŘELOŽCE**Článek I.****Předmět smlouvy**

1. Předmětem této smlouvy jsou práva a povinnosti smluvních stran při realizaci stavby přeložky vodovodu LT DN 200 v délce cca 86m ve vlastnictví Severočeské vodárenské společnosti a.s.. (dále jen „přeložka“)

z důvodu stavby „Průmyslový park Chlumeck u Chabařovic – přeložka vodovodu (dále jen „stavba“)

2. Vlastník prohlašuje, že

(a)

[REDACTED]

(b)

[REDACTED]

3.

[REDACTED]

u [redacted]
[redacted]

4. [redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]

5. [redacted]

**Článek II.
Součinnost stran**

1. [redacted]
[redacted]
[redacted]

2. [redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]

**Článek III.
Práva a závazky vlastníka**

1. [redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]

2. **Povinnosti vlastníka:**

(a) [redacted]
[redacted]

(b) z [redacted]

(c) [redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]
[redacted]

3. Práva vlastníka:

- (a) [Redacted]
- (b) [Redacted]
- (c) [Redacted]
- (d) [Redacted]
- (e) [Redacted]
- (f) [Redacted]

**Článek IV.
Práva a závazky stavebníka**

- 1. [Redacted]
- (a) [Redacted]
- (b) [Redacted]
- (c) [Redacted]
- (d) [Redacted]
- (e) [Redacted]

(f) [Redacted text block]

(g) [Redacted text block]

(h) n [Redacted text block]

(i) [Redacted text block]

(k) [Redacted text block]

(l) [Redacted text block]

**Článek V.
Plná moc**

- [Redacted text block]
- [Redacted text block]

**Článek VI.
Ostatní ujednání**

1. [Redacted text block]

2.

[REDACTED]

4.

[REDACTED]

Článek VII. Převod práv a povinností

[REDACTED]

Článek VIII. Registr smluv

1. V souladu s povinnostmi vyplývajícími ze zákona č. 340/2015, o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (dále jen „zákon o registru smluv“) se smluvní strany dohodly, že vlastník zašle v souladu s § 5 zákona o registru smluv nejpozději do 30 dní od podpisu této smlouvy její znění příslušnému správci registru smluv k uveřejnění. Stavebník může smlouvu zveřejnit za předpokladu, že vlastníkovvi umožní plnění práv a povinností dle následujícího odstavce.
2. Smluvní strany se dohodly, že při zveřejnění znění smlouvy nebudou v souladu s § 3 odst. 1 zákona o registru smluv uveřejňovat informace, které nelze poskytnout při postupu podle předpisů upravujících svobodný přístup k informacím, zejména osobní údaje a obchodního tajemství. Tyto údaje budou při zveřejnění smlouvy podléhat anonymizaci.
3. Smlouva je účinná dnem zveřejnění v registru smluv.
4. V případě změny, doplnění či zrušení této smlouvy dodatkem dle postupu uvedeného v čl. IX. Odst. 1 platí povinnosti uvedené v tomto článku pro zveřejnění takového dodatku obdobně.
5. K ustanovení tohoto článku se nepřihlíží, pokud smlouva nesplňuje nutné podmínky pro uveřejnění v registru smluv dle zákona o registru smluv. V takovém případě nabývá smlouva účinnosti dnem podpisu obou smluvních stran.

Článek IX Závěrečná ujednání

1.

[REDACTED]

- 2. [redacted]
[redacted]
- 3. [redacted]
[redacted]
- 4. [redacted]
[redacted]

V Praze, dne: 17.10.2017

V Teplicích, dne: 19 -10- 2017

stavebník:

[redacted signature]

Milan Kratina, jednatel

vlastník:

[redacted signature]

Ing. Jan Zurek
ředitel odboru správy majetku
Severočeská vodárenská společnost a.s.

